

RAKUEN



[らくえん] ホテルニューアワジグループのくつろぎスタイル

VOLUME 01

今年の夏はみんなで
いっしょに過ごせる島の旅
おじいちゃんとおばあちゃん
父さん母さんそして子供たち...
料理も温泉もみんながいるから
おいしさも楽しさも膨らむ

Special Feature : Summer Vacation

特集:

3世代家族でゆく

"夏"のおいしい、島旅。

*We love
Awajishima!*


創刊号

表紙写真:
monde photographica

SINCE 2010

Hotel New Awaji
Group

海辺のプール

ホテルニューアワジ 屋外プール

淡路島は、明石海峡・大坂湾・播磨灘・紀淡海峡・鳴門海峡とさまざまな表情をもつ海にぐるりと囲まれた島。そんな潮の薫る海辺につくられたプールは贅沢そのもの。子供たちだけでなく大人たちをもワクワクとさせるロケーションが魅力。

daytime

目的なんていない。夏の淡路島はどこに出掛けても楽しめる。ぐるりと島をドライブすれば、きっと素敵な出会いが待っている。もちろん、ホテルでゆったりとした時間を過ごしても構わない。

満天の星と花火

夢海遊淡路島 屋上ステラテラス

今年の夏は、ホテルの屋上テラスでゆったり家族と満天の星を眺めるのもいい。冷たいカクテルを味わいながら、星のきらめきの下で過ごせば気分上々。タイミングがよければ、打ち上げ花火を眺めることもできる。淡路島、夏の夜の贅沢。

night

闇のとぼけが残る淡路島は、すぐに夜が訪れる。日中たっぷり遊びまわって、夜はゆったりホテルで過ごしたい。家族とレストランやバーで明日の予定を立てるのも楽しい。

3世代家族でゆく

"夏"のおいしい、島旅。



Fish Cycle

プラザ淡路島の子供専用プール。周囲には、ユニークな魚やタコ、カニ、サヤドリなどがカラフルな色彩でたくさん描かれています。まるで子供たちといっしょに楽しく円を描きながら泳いでいるよう。



let's pool

夏休みだ。プールへ行こう!

オープン期間: 7/1(木)~9/5(日)

ニューアワジグループでは、ホテルニューアワジ・プラザ淡路島・淡路夢泉景・夢泉景別荘天原・夢海遊淡路島・海のホテル島花と、どの館にご宿泊しても施設各プールをご利用いただくことができます。チェックインの前でもご利用可能ですので早くホテルに到着して大丈夫。思い出のプロローグとしてまずは素敵な眺めのプールで思う存分に子供たちと遊んでいい旅の始まりにしてください。

Balloon Art



「キュッキュ」と音を鳴らしながらのぼしたり、まるめたり、結んだり。あっという間に出来上がるかわいらしい動物や花のバルーンアートに子供たちの目も釘づけ。名入のすこいスタッフに出会えるかもかもしれませんよ。

ホテルニューアワジ 屋外プール



ドリンク、かき氷、フライドポテト、ホットドック、焼きそばをプールサイドで頂けながら、のんびりオーシャンビューのプールをお楽しみ下さい。

営業時間: 8:00~22:00
場所: ホテルニューアワジ内
TEL.0799-23-2200

プラザ淡路島 屋外プール



鳴門海峡を見渡す岬の高台にある屋外プールの開放感をお楽しみ下さい。プールサイドメニューも充実。ゆったりとしたお時間をお過ごし頂けます。

営業時間: 7:00~21:00
場所: プラザ淡路島内
TEL.0799-55-2500

夢海遊淡路島 室内プール



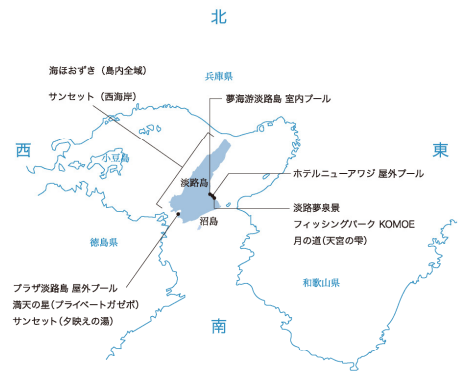
ホテル前の大浜海水浴場もいけれど高い天井と自然光を取り入れた室内プールも気持ちいい。開放感もあって子供も大喜び。ジャクジー・シャワー完備。

営業時間: 8:00~18:00
場所: 夢海遊淡路島内
TEL.0799-22-0203

この夏、島の佇まいに楽しきを企てる

毎年、夏になると淡路島ではいたるところで夏まつり・花火大会が行なわれます。島内の人たちだけでなく島外の多くの人たちも楽しみにしている淡路島最大のイベント、それが「淡路島まつり花火大会」。今年は8月1日の日曜に開催が決定しました。場所は洲本港・大浜海岸周辺で夜8時にスタート。兵庫県最大級5,500発が空と海上を照らし出す光景はまさに圧巻。

南国の陽射しに誘われて海水浴場で泳いでいた老若男女も夜には浴衣に着替えてお祭り騒ぎ。そんな夏の淡路島は、日中のアウトドア、夜のイベントとスポットが溢れています。「遊びたいし、くつろぎたい、美味しいものもたくさん食べて、温泉にもつかりたい」なんて「欲張りな夏休み」には、遊び盛りの子供たちを連れて、出掛けるのにこれほどうってつけの島はそうそうありません。



awajishima

南北約10km、東西に約20kmに伸び、白砂青松の砂浜、稲田の風車、巨樹の花畑と多彩な表情の海岸線が魅力の「淡路島」です。

Original Goods



茄子の絵がなんととも涼しげなこの「うちわ」、ニューアワジグループが手がけたオリジナルデザイン。浴衣の裏表が違えば何となく島に寄り添った感じがする。淡路島はそんな古風な装いでもよく似合う。

海ほおずき



昔は駄菓子屋にも売っていた「海ほおずき」は、ニシ貝という貝の卵を包んでいる袋。「プー」っと鳴らすと、すっきり子供時代にタイムスリップ。

場所: 島内全域 (淡路島観光協会)
TEL.0799-25-5820
http://www.awaji-navi.jp/

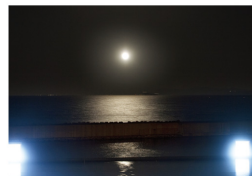
フィッシングパーク KOMOE



淡路島で唯一、ホテル敷地内にある釣堀です。中でも仕掛けが簡単な「海のコワリ釣り」は人気。是非、のんびりと大空気分を味わって下さい。

場所: 淡路夢泉景
TEL.0799-22-0035
http://www.yumesenkei.com/

月の道 (天宮の掣)



天気のいい満月の日は、海に浮かぶ幻想的なお月様をお楽しみ下さい。ロビーラウンジでグラスシャンパンのサービス。(大人のみ20:00~22:00)

場所: 淡路夢泉景
TEL.0799-22-0035
http://www.yumesenkei.com/

満天の星 (プライベートガゼボ)



夜は満天の星空の下、心地よく聴こえてくる自然の音色に耳を傾けながらプライベートな温泉タイムを。プールの浴槽がライトアップされ幻想的です。

場所: プラザ淡路島
TEL.0799-55-2500
http://www.newawaji.com/plaza/

サンセット (夕映えの湯)



瀬戸内海に沈む夕日は、多くの歌に詠まれたほどロマンチック。ゆったりと露天風呂に浸かりながら眺める夕日で至福のひとつときを。

場所: プラザ淡路島
TEL.0799-55-2500
http://www.newawaji.com/plaza/

対象期間: ~2010年9月5日(除外日8月12日~8月15日)

ホテルニューアワジグループのくつろぎスタイル

夏の
おいしい、
鳥糞。

島の旬の幸 "鱧" を 心ゆくまで味わい尽くす

料理 plan

料理 plan

夢泉景別荘天原

本場の天然活鱧づくしコース

夢泉景別荘天原では、淡路島の夏を代表する味覚・鱧の素晴らしさを地元の旬の幸と共に実感して頂ける料理の数々をさまざまな料理法で味わい尽くして頂きます。

料金:《平日》43,050円 《休前日》56,700円
夕食場所: ダイニング / 朝食場所: ダイニング
ご利用客室: メゾネットヴィラ 海咲



メゾネットヴィラ「海咲」

夢泉景別荘天原に2棟あるメゾネットヴィラは、すぐそばまで潮がせまるロケーション。大きな窓がいっぱいに広がる海と空を眺め、豊かな淡路島の自然を身近に感じながら、日頃眠っていた感性を解き放つ。スローに暮でられる島時間。きゅんきゅんやまぐさの心地よさ。



※写真はイメージです

HOTEL NEW AWAJI GROUP / FOOD PLAN

夏の
おいしい、
鳥糞。

ホテルニューアワジグループがお届けする

夏のファミリープラン情報

家族4人の特別価格 (大人2名、お子様2名の場合)

ファミリー plan

ファミリー plan
ホテルニューアワジ

夏のおでかけファミリープラン

料金: 53,550円
夕食場所: お部屋食 / 朝食場所: お部屋食またはレストラン
夕食内容: 日本料理 / 朝食内容: 和定食または和洋バイキング
ご利用客室: 夢大地和室10帖

ふだんは出来ない家族水入らずのバスタイム。旅先は家族のキズナを深める貸切露天「夢風泉」は、海上50mの高さに浮かぶホテル最上階の露天風呂。開放感のある雰囲気印象的な露天風呂です。明るいうちは大海原や遠くの紀州の山並みを眺めながら、夜にはスターウォッチングを楽しみながら入浴をすることができます。



ファミリー plan
淡路夢泉景

家族でお出かけ! 夏休みファミリープラン

料金: 58,800円
夕食場所: お部屋食又はガーデンテラス / 朝食場所: お部屋食
夕食内容: 焼肉または焼きたまご(大籠)コースまたは淡路牛とシーフードBBQ(7/1より)
朝食内容: 和定食、洋定食または朝粥セット
ご利用客室: 松海園和室12畳

夏休みの家族旅行にはこのプランがとってもお得です。今年もご家族様に嬉しい9つの特典をたっぷりご用意いたしました。思いっきり遊んだ後は、家族そろって温泉でリラックスして、淡路島の海の幸、山の幸をお召し上がり下さいませ。

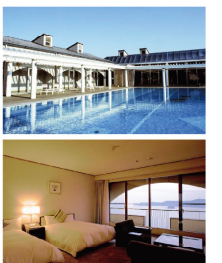


ファミリー plan
プラザ淡路島

【アーリー&レイトサマー】 スペシャルファミリープラン2010

料金: 47,880円
夕食場所: レストラン / 朝食場所: レストラン
夕食内容: 淡路風大皿料理 / 朝食内容: 和洋バイキング
ご利用客室: スーベリアツイン(49.5平米)

夏休みのご旅行をちょっぴり早めにいこうとお考えの皆様にお贈りさせていただく「アーリー&レイトサマー」ファミリープラン。夏といえば水遊び! 今年はホテルのプールも9月5日まで利用可能と遅い夏休みをお過ごしいただくのにもピッタリのこの夏おススメプランです。



夏の
おいしい、
鳥糞。

潮風薫るガーデンで、バーベキューを愉しむ

HOTEL NEW AWAJI GROUP / FOOD PLAN

BBQ plan

BBQ plan

ニューアワジグループ

ガーデンテラス 「バーベキュープラン」

いよいよ待ちに待った夏到来。プールに海水浴、磯遊び、おもいっきり淡路島を満喫後は、家族揃って潮風薫るガーデンで、ペコペコになったお腹をたっぷり満たすバーベキューをお楽しみ下さい。淡路牛に伊勢海老、鮑がついた特撰プランで笑顔がこぼれることでしょう。

ニューアワジグループ各館で実施しております。
詳しくは各館の公式ホームページでご確認ください。



料理 plan

プラザ淡路島



※写真は焼きたまごのイメージです

沼島産の鱧と淡路島ぬーどるを お召し上がりいただく"創作鱧料理"

約160年の歴史、淡路手延べ鱧「淡路島ぬーどる」のもちっとした歯ごたえ、つるつと流れるのど越しと沼島の鱧は白身で淡泊、それでいて深い旨味と上品な味わい。その2つの食材のハーモニーをお楽しみ下さい。

料金:《平日》17,850円 《休前日》19,950円
夕食場所: レストラン / 朝食場所: レストラン
ご利用客室: スタンダードツイン (36平米)



料理 plan

夢海遊淡路島



※写真は郷土料理・鱧すき鍋のイメージです

島の美味創作 旬の鱧料理と淡路牛を味わうグルメプラン

島の夏を彩る味覚・ハモ。夏はこのハモが産卵に備えてしっかりと脂がのる最高の季節。京都や大阪の高級料亭ではその淡泊ながらも深い味わいの白身魚を特に淡路島から求め、腕利きの料理人が様々な料理法で技を競います。

料金:《平日》18,900円 《休前日》22,050円
夕食場所: レストラン / 朝食場所: レストラン
ご利用客室: スーベリアツイン (49.5平米)



料理 plan

ホテルニューアワジ



海の庭「楽園」/ 栄楽102号

夏のブランド食材 《天然活ハモと淡路玉葱》の饗宴を味わうプラン

収穫を迎える淡路産の新玉ねぎとハモを棚り下で一緒に煮る郷土料理の「ハモすき鍋」。このハモすき鍋をメインとした料理プランをご用意いたしました。

料金:《平日》32,250円 《休前日》46,200円
夕食場所: お部屋食 / 朝食場所: お部屋食
ご利用客室: 海の庭楽園 栄楽102号 (82.4平米)



料理 plan

淡路夢泉景



松海園 / 和室

本場の天然活鱧づくしコース

旬の味覚ハモを味わうなら、その美味しさを知りつくした本場淡路島へ。夏の京料理には欠かせない、市場でも最高級の評価を受ける本場・淡路島の鱧(ハモ)そんな鱧を定番の「鱧すき鍋」、「湯引き」はもちろん、「網焼き」や「薄造り」などフルコースで堪能して頂きます。

料金:《平日》22,050円 《休前日》29,400円
夕食場所: お部屋食または別館 / 朝食場所: お部屋食または別館
ご利用客室: 松海園和室12畳



※写真はイメージです

ホテルの過ごし方

HOTEL NEW AWAJI GROUP / RECOMMENDATION

ホテルニューアワジグループならではの島の旅を快適に過ごすための4つご提案



プレジ活用で
13:00からの
ゆったり滞在

早く荷物を預けてホテルでゆったりと過ごしたい。また手ぶらでぶらりと淡路島を探索したい。そんなお客様にぴったりです。



チェックイン前後
でもプール・温泉を
ご利用頂けます

チェックインまでの時間も有意義にお過ごし下さい。思い存分プールで遊んだり、ゆったりお湯に浸かってはいかがでしょうか。



チェックイン前後
エステサービス
をご利用頂けます

旅の疲れをまずはエステでほぐしてみたいか? すっきりと心と体をリフレッシュすれば至福のひとときが訪れます。



ロビーでゆったり
スイーツ・コーヒーで
おくつろぎ下さい

眼下に海が広がる開放的なロビーラウンジで、オリジナルケーキやジュース、コーヒー等、提供しております。ぜひご利用下さいませ。

※上記プランは全て2名様1室ご利用の場合の一人様当りの料金です。料金にはサービス料、消費税が含まれています。



数寄屋造り

琴平花壇

かつてはすべての客室が離れであった花壇の面影を今に残す「離れ」。そんな古き異き日本建築を堪能しながらお泊り頂くことができます。和の心が存る数寄屋造りの離れ屋で寛ぎのひと時を過ごし、緑に包まれた庭園の小散歩に心遣はせる。日常を忘れ、極上のひと時を過ごしてみませんか？

琴平花壇

KOTOHIRA KADAN

文豪に愛された純和風の離れに滞在する癒しプラン

Premium Services

プレミアムルームにお泊りのお客様に、ご滞在中の時間をより快適にお過ごし頂けるよう、様々なサービスをご提供しております。

離れ 長生殿

chouseiden



琴平花壇の庭園に点在する3つの離れの中で最も広く格式高い長生殿。すべての客室が「離れ屋」であったかつての花壇の歴史を今に伝えるシンボリックな存在。往年の文人達に愛され、軍医総監時代の森岡外は花壇での宿泊をもとに小説「金屋羅」を発表しました。寒山・拾得の掛け軸をはじめ、小室翠雲の絵画、江戸期の襖絵など、様々な見所が配されています。

【長生殿(152㎡)】
10帖+8帖+6帖
+ベランダ

(お食事)
お部屋または、
メインダイニング付やき



長生殿は丸亀藩主・京極家の御定を継いだものです。

■対象期間: ~2011年3月31日
■お食事: 2食付(夕食・朝食)
■料金: 《平日》38,850円 《休前日》51,450円

Premium Room



離れ 延寿閣

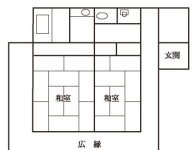
enjukaku



延寿閣は森岡外も特に好んだ客室です。数寄屋造りの伝統的な日本建築美の中で、庭園をわたる緑の風に季節のうつろいを愉しみ、またある時はひと時の寛ぎの中、時の過ぎ行くを忘れる。日頃忘れかけている和の心を取り戻すゆとりを作ってみては？

【延寿閣(105㎡)】
10帖+7.5帖
+ベランダ

(お食事)
お部屋または、
メインダイニング付やき



■対象期間: ~2011年3月31日
■お食事: 2食付(夕食・朝食)
■料金: 《休前日》32,550円 《休前日》45,150円

Premium Room



離れ 泉亭

sentei



泉亭は北原白秋も滞在した客室。木の温もりを感じる純和風の数寄屋に、検造りのお風呂や天蓋式ベッドを備えた、カップルにおすすめの遊び心のある和モダンな離れです。庭園の緑が差し込み、鯉が遊ぶ庭の泉水も眺められる、粋な眺望をお楽しみ下さい。

【泉亭(65㎡)】
8帖+4帖
+ベランダ

(お食事)
メインダイニング付やきで
ご利用いたします



■対象期間: ~2011年3月31日
■お食事: 2食付(夕食・朝食)
■料金: 《休前日》25,200円 《休前日》32,550円

Premium Room



フィッシングパーク
KOMOE
淡路夢泉景

四方を海に囲まれた魚の宝庫「淡路島」。当館では何と敷地内にいながらにして魚釣りを楽して頂くことができます。中でも「海のつわり釣り」(釣堀)は特に大人気！仕掛けは簡単ですので、チャレンジしてみてください。ご来館の際は是非のんびりと太公望気分を味わってみませんか？



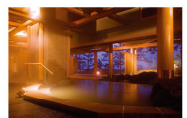
小浜ビーチ
淡路夢泉景

見たかった海がここに...。淡路島の東海岸「古茂江海岸」に臨む淡路夢泉景。果てなく広がる海の情景、その先には紀州の山並みを望めます。爽やかな朝陽を眺め、夜には満天の星空を仰ぎながら、優雅なリゾートライフをお過ごしください。徒歩1分の距離に隣接した「小浜ビーチ」。お子様の海水浴デビューにピッタリです。



湯賀間天宮の雫
淡路夢泉景

メゾネットタイプの湯賀間「天宮の雫」では、空に浮かぶ露天風呂や海に溶け込む波打ち際の露天風呂など、海・空・湯の一体感を愉しむことができます。療養泉として名高い単純弱ラドン泉の源泉「洲本温泉」、敷地内に源泉を持つナトリウム・塩化物強塩泉「古茂江温泉」の2つの異なる温泉をお楽しみ下さい。



くにうみの湯
スパテラス水月

古事記に語り継がれる二柱の神「伊弉諾命」と「伊弉册命」の国生み神話になぞらえた湯殿で、松の庭には国生みの舞台とも伝えられる淡路島南東沖に浮かぶ沼島の奇岩「上立神岩」を模した岩が象徴的に聳え立ちます。洲本温泉のほか、自家源泉の「古茂江温泉」もあり、2つの異なる泉質をお楽しみいただけます。



棚田の湯
スパテラス水月

今もなお島に残る原風景の棚田を模した三段の湯船が自慢の「棚田の湯」。名湯「洲本温泉」(単純弱ラドン泉)はもろんのこと。敷地内には源泉を持つ独自のロケーションです。足湯に浸かりながらのんびりとしたひと時はいかがでしょうか？



足湯処 ひねもす庭
ホテルニューアワジ

足湯処「ひねもす庭」(ひねもすい)は旅で疲れた足を癒すのにもってこい。晴れた日には左前方に大阪湾、正面に紀淡海峡のパノラマビューを臨む絶好のロケーションです。足湯に浸かりながらのんびりとしたひと時はいかがでしょうか？



屋外プール
ホテルニューアワジ

ホテルニューアワジグループのどの館に泊まってもご利用いただける屋外プール。大海原を眺めながらのスイーダーはスリル満点。みんなでわいわいお楽しみ下さい。



ヴィラ楽園
全室露天風呂付スイート仕様

HOTEL NEWAWAJI VILLAGE



2010 7.20 / 2010 7.16

UMI HOTEL "shimashana" Grand Open! Villa "Rakuen" Grand Open!

ホテルニューアワジビレッジで島リゾートの贅沢を極める。

Hotel New Awaji Group

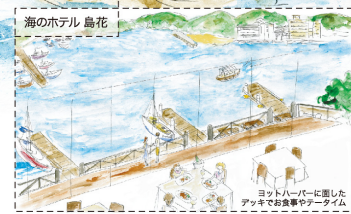
TOPIC NEWS

TOPIC NEWS

海のホテル"島花"オープン

ホテルニューアワジ別荘
海のホテル
shimashana

2010.7.20 GRAND OPEN!



SUNTOPIA MARINA ヨットハーバーに誕生。
淡路島でもっともリゾート気分を味わうことができるサントピアマリーナ内に、今年7月20日オープンとなった「海のホテル島花」は、全46室でペット同伴や子ども連れ向けの客室などを設け、ヨットハーバーに面したデッキでお食事やテークアウトをお楽しみいただけます。カジュアルな感じに利用する若者、リゾート気分を味わうアダルト、ペット同伴のファミリーなどが気軽に足を運べるリーズナブルな料金設定で皆様をお迎えいたします。

ヴィラ楽園

Villa Rakuen

2010.7.16 GRAND OPEN!

ワンランク上の大人の夏休み
「海の庭に笑顔が集う」をシンボルフレーズとしてオープンした、波打ち際の5室のヴィラ「海の庭 楽園」に続き、いよいよ2010年7月に「星の庭」「宙の庭」とスカイラウンジ「天上の棧敷」が完成し、ヴィラ楽園としてグランドオープンします。ヴィラ楽園の宙の庭・星の庭は全室露天風呂付スイート仕様。潮風を感じながらリラックスできる眺め自慢の露天風呂付テラスを備えます。また、最上階にはヴィラ楽園ゲスト専用スカイラウンジ「天上の棧敷」を備え目の前に広がる紀淡海峡は、まるで一枚の絵巻物を紐といたかのようなパノラマが目の前に広がります。淡路島唯一のロケーションが更なる寛ぎのひと時を演出します。

- 《TOPIC 01》 夏休みファミリーバイキングを開催(7/20~8/30)
- 《TOPIC 02》 眺め自慢の最上階スパ&エステ
- 《TOPIC 03》 島花と夢泉景間をシャトルボートで結び、海辺の湯めぐりが楽しめる
- 《その他》
 - ・キッズウェルカムフロア
 - ・ドッグフレンドリールーム
 - ・オーガニックカフェ
 - ・バイク専用駐車場完備
 - ・ロードバイク専用屋内駐輪場

四国は綺麗な空気や水、その自然が育む多彩な地産の幸を味わえる場所。まさに「食の宝庫」ともいえる四国の海・山・川・里の食材を豊富がたっぷりつまったこだわりのコース。



ふだんは出来ない家族水いらすのバスタイム。団欒でのんびりと温泉を楽しむならこのプラン。貸切露天「なごみ湯」は、こんがら温泉を源泉に用いた存在感のある検造りの露天風呂。



夏休みの思い出に親子でうどん作りを体験してみませんか？一生懸命自分で打ったうどんの味は、どんな名人のうどんの味にも勝るお子様へのプレゼント。素敵な思い出に。



琴平花壇自慢の庭園にある離れで施す「二人で行うヨガ」。「世界で一番気持ちのいいマッサージ」。前後は庭園や泉水を借景にしたロビーでハーブティーをお召し上がり下さい。



四国4県味づくしグルメプラン
■対象期間: ~2011年3月31日
■お食事: 2食付(夕食・朝食)
■料金: 《平日》18,900円 《休前日》27,300円

貸切露天風呂付ファミリープラン
■対象期間: ~2011年3月31日
■お食事: 2食付(夕食・朝食)
■料金: 《平日》15,750円 《休前日》18,900円

本場讃岐うどんづくり体験プラン
■対象期間: ~2010年9月5日
■お食事: 2食付(夕食・朝食)
■料金: 《平日》17,850円 《休前日》26,250円

ASHIYA「バンクンメイ」
■場所: スパバンクンメイ
■営業: 15:00~24:00(要予約)
■料金: 30分 4,000円
※最終受付開始時間23:00

※上記プランは全て2名様1室ご利用の場合のお一人様当りの料金です。料金にはサービス料、消費税が含まれています。



松月テラス

琴平花壇

広々とした空間が与えられた暖かみのあるラウンジにはjazzが流れ、バーやライブラリー、最新モデルのマッサージチェア、PC設備や無線LAN環境、プライベートユースのできるクラブルームが揃っています。テラスからは讃岐富士や琴平の自然がパノラマに広がり、敷地内の庭園や同立公園にも指定されている象頭山(琴平山)の緑、夜空に浮かぶ美しい月もゆつゆと眺められるように、足湯付テラス「月見台」もそなわっています。



3世代家族でゆく"夏"のおいしい、島旅。

今年の夏は、みんな揃って淡路島の自然をたっぷり満喫！
3世代家族でくつろげる眺めのいいお部屋もご用意しております。



**夏の
おいしい、
島旅**

いきなりプールでひと泳ぎ
チェックイン前から利用できるプールが便利。まずは家族みんなで思いっきり遊んでみてはいかがでしょう。きっと子供たちも大満足！

バーベキューでお腹も満腹
チェックインを済ませたら眼前に海が広がる芝生ガーデンテラスでバーベキュー。開放感と美味しさに盛り上がること間違いなし！



大浜海水浴場で波と戯れる
ホテルで一息ついたら、家族みんなで大浜海水浴場へ。遠浅で白砂青松のとても美しい浜辺。遊んだり、木陰でのんびり休んだり。



湯上り処で夕涼み
遊び疲れたら、ホテルに帰ってゆったり温泉。潮風が心地よい湯上り処で、家族みんなで冷たいドリンクを召し上がれ。気分も爽快。



屋上ステラテラスで風流に花火見物
ディナーでお腹を満たしたら、夏の風物詩、打ち上げ花火を鑑賞。花火がない日も、ロマンチックに輝く満天の星々でまどろむのもよし。



ESUTE INFORMATION

癒しのエステ情報

ホテルニューアワジグループでは、みなさまのココロとカラダを癒すさまざまなエステをご用意しています。プロエステティシャンの手による施術で、心身のバランスを整えリラックスしたお時間をお過ごし下さい。 relax!

トリートメントスパ「こもえ」
スイス発高級アンチエイジング化粧品「セルコスメ」を使ったトリートメント。蘭の花のフラワーバス・ダイエット酸素カプセル・ゲルマニウム温浴と充実のメニュー。

■場所: ホテルニューアワジ/スパテラス「氷月」
■営業: 13:00~22:00(要予約)
■料金: 30分 9,450円~
※最終受付開始時間21:00



ASHIYA「バンクンメイ」
コリをほぐすSHIATUとヨガストレッチを組み合わせたセラピー。2500年の歴史と伝統に育まれたタイ王国独自の術です。数十種類の効果が認められています。

■場所: 淡路夢泉景/湯貴園「天宮の雫」
■営業: 13:00~24:00(要予約)
■料金: 30分 4,000円~
※最終受付開始時間23:00



アロマテラス「こもれび」
花や葉、小枝、樹皮、根などから抽出したエッセンシャルオイルをブレンドしたトリートメントです。香りとうまい人の手により心身のバランスを回復させます。

■場所: プラザ淡路島
■営業: 15:00~23:00(要予約)
■料金: 30分 4,200円~



トリートメントスパ「白砂」
「淡路島の自然と水の癒し」をテーマに、環境の変化やストレスによるお体の疲れをリセットするトリートメントメニュー。山と海に囲まれたナチュラルセラピー。

■場所: 夢海遊淡路島/スパフロア「海風」
■営業: 13:00~22:00(要予約)
■料金: 30分 5,350円~
※最終受付開始時間21:30



リラクゼーション「いつきゆう」
まず体のメッセージを聞くことから始めます。そして内面のエネルギーを蘇らせ、本来の癒しのプロセスを呼び起こします。是非、ココロとカラダの調和を体験下さい。

■場所: 夢海遊淡路島/スパフロア「海風」
■営業: 15:00~24:00(要予約)
■料金: 20分 2,835円~
※最終受付開始時間23:00



AWAJI WORLD VILLAGE

淡路ワールドビレッジ

世界のユニークなキャンピング施設が勢揃い
野外コンロで本格的なバーベキューが楽しめます。

**トレーラーハウス
宿泊プラン**
(定員5名/21平米)
設備完備のホテル感覚で快適にアウトドアをお楽しみ下さい。

■平日: 1棟20,000円
■休前日/特定日: 1棟22,000円
※料金は1泊1部屋あたりです(消費税・サービス料込み)



**パオ型テント
宿泊プラン**
(定員6名/18平米)
中央アジア遊牧民の住居です。開閉式天頂ドーム付。

■平日: 1棟15,000円
■休前日/特定日: 1棟17,000円
※料金は1泊1部屋あたりです(消費税・サービス料込み)



**ログハウス
宿泊プラン**
(定員4名/10平米)
カントリースタイルの木の家です。野外コンロ付。

■平日: 1棟12,000円
■休前日/特定日: 1棟15,000円
※料金は1泊1部屋あたりです(消費税・サービス料込み)



AWAJI WORLD VILLAGE MAP



センターハウス
受付 炊事場
トイレ(朝・昼・夜用完備)
コインシャワー(3分100円)
コインランドリー
洗濯機(1回200円)・乾燥機(3分100円)

バーベキュー広場
 大勢のバーベキューをするなら150席のこちらの施設をご利用ください
昼の部: 11:00~15:00
夜の部: 17:00~21:00

世界のユニークハウス
 (■) いぶし瓦でできた日本家屋風の家 (六角型) 六角堂を模した瓦の家 (アフリカン) 南アフリカ伝統の土の家 (ログハウス) カントリースタイルの木の家 (パオ型テント) 中央アジア遊牧民の住居 (高床式住居) 弥生時代の倉庫を再現 (トレーラーハウス) ホテル感覚で快適 トイレ・ソファ・冷蔵庫・ワインベットの付



- 淡路・洲本温泉 ● **ホテルニューアワジ** http://www.newawaji.com/ TEL.0799-23-2200
〒656-0023 兵庫県洲本市古茂江海岸 FAX.0799-23-1200
- 淡路・南淡路温泉 ● **ホテルニューアワジ プラザ淡路島** http://www.newawaji.com/plaza/ TEL.0799-55-2500
〒656-0542 兵庫県南あわじ市阿方吹上 FAX.0799-55-2505
- 淡路・洲本温泉・古茂江温泉 ● **夢泉景** http://www.yumesenkei.com/ TEL.0799-22-0035
〒656-0023 兵庫県洲本市古茂江海岸 FAX.0799-24-0035
- 淡路・洲本温泉・古茂江温泉 ● **天原** http://www.yumesenkei.com/amahara/ TEL.0799-23-0335
〒656-0023 兵庫県洲本市古茂江海岸 FAX.0799-24-0035
- 淡路・洲本温泉 ● **夢海遊 淡路島** http://www.yumekaiyu.com/ TEL.0799-22-0203
〒656-0024 兵庫県洲本市大浜海岸 FAX.0799-22-5207
- 四国・こんぴら温泉 ● **琴平花壇** http://www.kotohira-kadan.jp/ TEL.0877-75-3232
〒766-0001 香川県仲多度郡琴平町 FAX.0877-75-3235
- 淡路・洲本温泉 ● **島花** http://www.shimahana.com/ TEL.0799-22-2521
〒656-0023 兵庫県洲本市古茂江サントビアマリーナ FAX.0799-23-1200

RAKUEN
ホテルニューアワジグループのくつろぎスタイル
VOLUME 01
Presented by
Hotel New Awaji Group

※ホテルニューアワジグループでは本誌掲載以外にもさまざまなプランをご用意しております。詳しくは上記の各施設公式サイトをご覧ください。掲載プランは都合により変更となる場合がございますので予めご了承下さい。掲載写真の一部はイメージフォトです。実際とは異なる場合がございます。本誌掲載内容は平成22年6月制作現在のものです。